

海船船员适任考试培训教材

同步
辅导



航海英语

(二/三副用)

王建平 沈江 吕弘 编著



大连海事大学出版社

海船船员适任考试培训教材同步辅导

航海英语

(二/三副用)

王建平 沈江 吕弘 编著

大连海事大学出版社

© 王建平 2010

图书在版编目(CIP)数据

航海英语/ 王建平, 沈江, 吕弘编著. —大连: 大连海事大学出版社, 2010. 10
(海船船员适任考试培训教材同步辅导)

二/三副用

ISBN 978-7-5632-2484-5

I. ①航… II. ①王…②沈…③吕… III. ①航海—英语—资格考核—自学参考资料 IV. ①H31

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2010)第 199804 号

大连海事大学出版社出版

地址:大连市凌海路1号 邮编:116026 电话:0411-84728394 传真:0411-84727996

<http://www.dmupress.com> E-mail: cbs@dmupress.com

大连美跃彩色印刷有限公司印装 大连海事大学出版社发行

2010年10月第1版 2010年10月第1次印刷

幅面尺寸:185 mm × 260 mm 印张:27.75

字数:691千 印数:1~3000册

责任编辑:陆梅 版式设计:小月

封面设计:王艳 责任校对:刘若实

ISBN 978-7-5632-2484-5 定价:69.00元

内容提要

本书按《中华人民共和国海船船员适任考试大纲》中“航海英语”考试科目对无限航区、近洋航区船舶二/三副的要求收录和编写单项选择题,共 3300 道。主要包括航海图书资料、航海英文函电、船舶安全管理、国际海事公约与规则、航行技术、船舶货运技术、航海气象、船舶结构与设备、航海仪器、海上通信、船舶修理与保养、海上应急等。

本书主要供无限航区、近洋航区船舶二/三副学员“航海英语”培训、自学、备考和复习用,其中中后部分内容可供无限航区、近洋航区船舶大副学员和船长学员参考;中前部分内容可供沿海航区船舶船长和大副学员和二三副学员参考;中部内容可供一、二、三级引航员学员参考。

编写说明

一、本教材的编写原则

本书按《中华人民共和国海船船员适任考试大纲》中“航海英语”考试科目对无限航区、近洋航区船舶二/三副的要求收录和编写单项选择题,共 3300 道。主要内容包括航海图书资料、航海英文函电、船舶安全管理、国际海事公约与规则、航行技术、船舶货运技术、航海气象、船舶结构与设备、航海仪器、海上通信、船舶修理与保养、海上应急等。

目前,参加这一层次培训和考试的学员学历层次相差很大,其中包括航海一本、航海二本、航海三本、航海函授本科、非航海本科、航海日校大专、航海自学大专、航海函授大专、非航海大专、航海中专等;在这一层次上进行授课的中青年教师居多,航海专业出身的青年教师基础英语方面的知识可能略有欠缺,英语专业出身的青年教师可能航海知识和经验略显不足。为适应目前无限航区、近洋航区船舶二/三副“航海英语”教学、培训、自学和考试要求,我们编写了本教材,其中每一题均从英语语法或航海知识方面给出了注释。

二、收录和编写试题的范围

本教材收录和编写试题的范围如下:

1. 笔者及有关教师在航海英语教学与培训中积累的试题,其中包括“6050”题、“1890”题、“2580”题、“700”题、“500”题、“150”题、近年来笔者编写的《航海英语》各版本中的部分试题及笔者编写的各航海英语习题集中的部分试题;
2. 美国海岸警卫队(USCG)商船船员考试的部分试题;
3. 英国海岸警备局(UKMCA)商船船员考试的部分试题;
4. 中国海事局(MSA)公布的船员考试题;
5. 其他国家商船船员考试的部分试题。

三、学时分配

建议对不同层次的学生实施不同的教学学时,可参考下表进行授课学时分配:

层次	总学时	备注
本科	66	对难题中的短语和生词给出释义,对难题题干给出英语语法或航海知识方面的解释,平均每题用时约 60 秒,每节课(50 分钟)讲解 50 题。
大专	99	对较难试题中的短语和生词给出释义,对较难题干给出英语语法或航海知识方面的解释,平均每题用时约 90 秒,每节课(50 分钟)讲解 33 题。
中专	132	对每题中的短语和生词给出释义,对题干给出英语语法或航海知识方面的解释,平均每题用时约 120 秒,每节课(50 分钟)讲解 25 题。

四、有关注意事项

目前考试大纲中,“航海英语”考试科目对无限航区、近洋航区船舶二/三副的要求内容与该科目相应航区船长和大副的要求内容有重叠部分;与该科目对沿海航区船舶二/三副的要求内容、对沿海航区船舶船长和大副的要求内容也有重叠部分;与该科目对一级、二级和三级引航员的要求也有重叠部分。这样,有些试题可能对以上各级学员均适用,有些试题则可能只适用一个级别或几个级别的学员,本书对此未作说明;有些试题在考试大纲中可以找到确切的对

应考点,而有些试题可能对应着考试大纲中的几个考点,还有的试题可能甚至无法在考试大纲中找到对应考点,本书对此也未作说明;由于船员水平、教师水平及考试环境和条件不一,各方面人员对各考点的理解具有一定差别,很难对各试题的难度、效度、信度、区分度等教育测量学指标作出划分,本书编写中只以各题的大致难度为序进行排列,难度较小的题在前,难度较大的题在后。

本书主要供无限航区、近洋航区船舶二/三副学员“航海英语”培训、自学、备考和复习用,其中中后部分内容可供无限航区、近洋航区船舶大副学员和船长学员参考;中前部分内容可供沿海航区船舶船长和大副学员和二三副学员参考。

本书由大连海事大学王建平教授主编,沈江船长从航海技术角度、吕弘教授从英语角度参加了资料整理和结构设计工作,航海英语教研室的张先桥、姜朝妍、赵春阳、刘艳、黄岗、越志垒、惠小锁等同志参加了编写工作,进修教师代洪颖同志作了一些校对工作。

由于编者水平有限,诚望从事航海英语教学的教师、船员考试组织工作中的有关专家、广大船员及参加培训和考试的学员提出意见,以便在再版时进行完善。

编著者

2010年8月18日于大连

- [0001] Please wireless to let me know _____ I am to anchor or to meet pilot.
 A. which B. where C. what D. who
- [0002] Heavy lifts are usually tallied by _____.
 A. unit methods B. package methods
 C. block methods D. straight methods
- [0003] Estimated time of arrival at destination of vessel can be broadcast by _____.
 A. GPS B. AIS C. ECDIS D. VDR
- [0004] The information received by AIS will be displayed on _____.
 A. DCU B. UTC C. ENC D. MENU
- [0005] What is the female section of a joint called? _____.
 A. Stem B. Pin C. Box D. Stand
- [0006] The southeast trade winds actually blow toward the _____.
 A. southeast B. south C. east D. northwest
- [0007] When the ship causes oil pollution to the port, she will be _____.
 A. fined B. levied C. paid D. deducted
- [0008] Turnbuckles are considered as _____.
 A. running rigging B. standing rigging
 C. shackles D. chains
- [0009] Please tell your Captain that your anchor is _____.
 A. moving B. dragging C. dredging D. slipping
- [0010] _____ fear of the damages and losses, I hereby note my protest.
 A. To B. Against C. For D. With
- [0011] It is dangerous to _____ in present position.
 A. remain B. remaining C. be remaining D. be remained
- [0012] _____ is where delicious food is cooked.
 A. The funnel B. The messroom
 C. The galley D. The satellite antenna
- [0013] A wave entering _____ is likely to produce bores.
 A. shallow water B. deep water C. river D. tide
- [0014] Which of the following is not a frontal term? _____.
 A. Ridge B. Col C. Trough D. Bora
- [0015] The lashings are not functional, since they are _____.
 A. crisscrossed B. tightened C. secured D. fastened
- [0016] Which is NOT a part of an anchor? _____.
 A. Bill B. Devil's claw C. Palm D. Crown
- [0017] I hereby request permission to _____ the ship hull for routine maintenance.
 A. operate B. repair C. oil D. paint
- [0018] The Chief Officer insisted on putting remarks regardless _____ my objection.
 A. at B. in C. of D. with

- [0019] Notice of Readiness to Load must be served _____ the Charterer or his agent.
 A. to B. for C. at D. on
- [0020] A boundary between two air masses is a(n) _____.
 A. lapse rate B. isobar C. front D. continent
- [0021] Chinese is used in _____ stores.
 A. IMPA B. ISSA
 C. Both IMPA and ISSA D. Neither IMPA nor ISSA
- [0022] If you do not wear goggles and helmet, your chances of being _____ will be greater.
 A. beaten B. damaged C. hurt D. stricken
- [0023] The {said} accident was caused by your ship.
 A. Sailing B. Damaged C. Sounded D. Abovementioned
- [0024] By convention, the north seeking ends of a compass' magnets are colored _____.
 A. black B. blue C. red D. white
- [0025] Freeboard is measured from the upper edge of the _____.
 A. bulkwark B. deck line C. gunwale bar D. sheer strake
- [0026] Rivets are usually made of _____.
 A. wrought-iron B. aluminum
 C. high-tensile steel D. mild steel
- [0027] The important provisions on the use of radar are contained in _____.
 A. COLREG B. SOLAS C. STCW D. IMDG Code
- [0028] We have two kinds of cargo on board, but _____ is dangerous.
 A. either B. neither C. none D. no
- [0029] Inclination of the vessel to port side or starboard side defines _____.
 A. tip B. capsize C. list D. trim
- [0030] _____ will not prevent anchors from running out.
 A. Brake B. Devil's claw C. Pawls D. Studs
- [0031] I'd like to know something about the cargo condition at the loading port _____ detail.
 A. at B. by C. in D. on
- [0032] _____ such circumstances I usually put the remarks IN DISPUTE.
 A. At B. On C. Under D. Below
- [0033] Ordnance exercise is _____.
 A. naval firing practice B. fire drills
 C. crew drills D. survival drills
- [0034] As defined in the Rules, the term VESSEL includes _____.
 A. seaplanes B. non-displacement craft
 C. barges D. seaplanes, Barges and Non-displacement craft
- [0035] Is it clear _____ traffic lane?
 A. my entering B. for my entering
 C. for me to enter D. I am entering

- [0036] The terminal staff tallies the cargo mainly before the ship's _____.
- A. loading B. leaving C. arriving D. sailing
- [0037] In the safety communication, you can get your R/O _____ it for you.
- A. do B. to do C. doing D. done
- [0038] Recent surveys have used _____ as the position-fixing aid.
- A. HMAS Moresby B. DGPS C. ECDIS D. ENC's
- [0039] Nylon line is NOT suitable for _____.
- A. towing B. lashings C. stoppers D. mooring lines
- [0040] Is it safe _____ a rocket?
- A. to shoot B. to fire C. to let go D. to send to sky
- [0041] This notice will _____ you of the problem.
- A. use to remind B. use to tell C. serve to remind D. be served to talk
- [0042] Will it be convenient _____ you to start unloading tomorrow?
- A. by B. for C. to D. with
- [0043] _____ of the following is not a frontal term.
- A. Ridge B. Col C. Trough D. Bora
- [0044] All of the following are part of the fire triangle EXCEPT _____.
- A. electricity B. fuel C. oxygen D. heat
- [0045] _____ the Vessel be lost, hire to cease at noon on the day of her loss.
- A. Would B. Could C. Had D. Should
- [0046] We'll put off _____ until Friday.
- A. to discharge B. discharge C. discharging D. to be discharging
- [0047] Admiralty Sailing Directions are often referred to as _____.
- A. pilots B. admiralities C. sailings D. directions
- [0048] What type of stopper would you use on a nylon mooring line? _____.
- A. Chain B. Nylon C. Manila D. wire
- [0049] A sail hook is used for _____.
- A. hoisting a windsail B. parcelling C. sewing canvas D. testing canvas
- [0050] _____ tankers over 100 meters long must not proceed beyond Dongbei Buoy.
- A. Loading B. Load C. Lade D. Laden
- [0051] The _____ is the most accurate position-fixing equipment.
- A. DGPS B. HiFix C. Trisponder D. Decca
- [0052] _____ Yokohama, We'll also call at some other Japanese ports.
- A. Beside B. Besides C. Except D. Excepting
- [0053] She arrived at the anchorage last night and anchored _____ berth.
- A. waiting B. awaiting C. awaiting for D. waited
- [0054] I'm { disabled }, communicate with me.

- A. Humidity B. Temperature C. Precipitation D. Wind
- [0072] Vessels are required to illuminate their _____ to aid identification
- A. funnels B. tunnels C. channels D. handles
- [0073] The remarks are not similar _____ those on the Shipping Orders.
- A. at B. to C. by D. with
- [0074] _____ is not a means of securing cargo.
- A. SHORING B. BLOCKING
C. TOMMING DOWN D. NESTING OF CARGO
- [0075] When a person is in shock, their skin will be _____.
- A. warm and dry B. warm and damp
C. cold and dry D. cold and damp
- [0076] The ship is not very stable, please _____ when making a turn.
- A. stop down B. speed down C. slow down D. down slow
- [0077] _____ persons are needed to launch the free fall lifeboat.
- A. One B. Two C. Three D. Four
- [0078] What is your latest tropical storm warning _____?
- A. information B. news C. description D. signals
- [0079] The rudder acts as a _____.
- A. parabola B. hydrofoil C. conoid D. hyperbola
- [0080] _____ the way from Shanghai to Japan, the ship encountered heavy weather.
- A. On B. At C. During D. In
- [0081] Ships are designed by _____
- A. shipowners B. cargoowners
C. naval architects D. shipping agents
- [0082] A look-out should report objects sighted using _____.
- A. true bearings B. magnetic bearings
C. gyro bearings D. relative bearings
- [0083] The Humboldt Current flows in which direction? _____.
- A. North B. South C. East D. West
- [0084] Lateral thrusters are usually fitted _____.
- A. in the bow B. in the stern
C. at the middle D. in the bow or the stern
- [0085] The collision bulkhead shall be of _____.
- A. water-tight B. air-tight C. fire-tight D. oil-tight
- [0086] The tweendecker has _____ below the main deck.
- A. another deck B. two other decks C. no deck D. additional deck
- [0087] _____ is not a tallying methods.
- A. Unit method B. Block method
C. Straight method D. Record method

- [0088] I immediately telephoned the engine room to tell _____ was happening to the C/E.
 A. it B. this C. what D. that
- [0089] What is the brightest navigational planet? _____.
 A. Saturn B. Jupiter C. Mars D. Venus
- [0090] A fire _____ out on the vessel under my command at about 0320 on 24th May ship's time.
 A. broke B. set C. got D. made
- [0091] How much time can be saved by use of weather routing? _____.
 A. 2% B. 4% C. 6% D. Impossible to say
- [0092] May I set off the shortage _____ the overage?
 A. against B. by C. to D. with
- [0093] The Brazil Current flows in which general direction? _____.
 A. Northwesterly B. Southwesterly C. Southerly D. Northerly
- [0094] The master should _____ necessary precautions to prevent accidents or damage.
 A. do B. take C. set D. have
- [0095] Ship to ship communications during SAR should be executed by _____.
 A. VHF B. MF C. Satellite D. VHF and MF
- [0096] What is a grooved pulley? _____.
 A. Sheave B. Slip C. Block D. Reeve
- [0097] The bow of the trawler was _____ by the impact, but there was no ingress of water.
 A. holed B. holded C. held D. halled
- [0098] Mooring _____ are placed on both banks of the Suez Canal about 200m apart.
 A. bollards B. ballasts C. bands D. benefits
- [0099] _____ means check the swing of the vessel's head in a turn.
 A. Steady B. Meet her C. Midships D. Stop engines
- [0100] GPS receiver uses _____ satellites to compute latitude, longitude, altitude, and velocity.
 A. 24 B. 18 C. 4 D. 3
- [0101] A tow that veers to the side on the end of the towline is said to _____.
 A. yaw B. surge C. sway D. swing
- [0102] Forecastle deck is located in the ship's _____.
 A. bow stem B. stern C. portside D. starboard side
- [0103] _____ port anchor, one shackle in water.
 A. Throw B. Heave in C. Cast off D. Let go
- [0104] Admiralty Notices to Mariners are published _____.
 A. every day B. every week C. every month D. every year
- [0105] The antennas of the trucks on deck are not fitted _____.
 A. in B. on C. out D. with
- [0106] You'd better _____ your course to port to avoid collision.
 A. to alter B. alter C. altering D. altered

- [0107] Permission is kindly requested _____ the ballast water.
 A. pump out B. to pump out C. pumping out D. be pumped out
- [0108] Our ship will get alongside _____.
 A. on this evening B. this evening C. today's evening D. in this evening
- [0109] When did you check the contents of CO₂ cylinders _____?
 A. by counting B. by calculating
 C. by weighing D. by filling
- [0110] Please tell your tallymen to _____ out the marks in the holds during discharging.
 A. pick B. choose C. sort D. decide
- [0111] Several shoals _____ reported to exist in the area south-west of the Brothers.
 A. have B. have been C. has D. has been
- [0112] The end of work is indicated by each station adding _____ to the end of its last transmission.
 A. "Over" B. "Out" C. "OK" D. "Roger"
- [0113] Are your lifeboats fitted with _____?
 A. cargo wires B. topping lift C. guiding lines D. tripping line
- [0114] My ship is _____ No. 5 Berth for loading.
 A. onto the wharf B. moved astern C. into the dock D. moored alongside
- [0115] These stations may _____ the control of distress traffic to another station.
 A. detect B. delete C. allege D. delegate
- [0116] My vessel _____ bad weather with winds reaching force 9 on her way home.
 A. encountered B. faced C. found D. met
- [0117] No repairs can be done without the Harbor Master's _____.
 A. approval B. authorization C. consideration D. discussion
- [0118] The reproduction of portions of charts which accompany some Notices is known as _____.
 A. note B. symbol C. block D. chock
- [0119] Mariners not entering the port are _____ to keep at least one mile off.
 A. advised B. reported C. complied D. supplied
- [0120] _____ is not a turn for MOB.
 A. Scharnow turn B. Williamson Turn C. Anderson Turn D. Sharp turn
- [0121] I have to be responsible _____ my Shipowner.
 A. against B. for C. to D. with
- [0122] Direct delivery and discharge can _____ the handling operation.
 A. speed down B. quick C. slow down D. facilitate
- [0123] I shall apply _____ the extension of my Deratization Certificate.
 A. to B. for C. of D. on
- [0124] Please be advised that my radio transmitter broke down and needs _____.
 A. repair B. repairing C. to repair D. be repaired

- [0125] The largest of the navigational planets is _____.
- A. mars B. venus C. jupiter D. saturn
- [0126] Fire will not be spread by _____.
- A. conduction of heat to adjacent surfaces B. direct radiation
C. convection D. mixing
- [0127] The Consignee will take it for _____ that the shortage is true.
- A. grant B. granting C. granted D. grants
- [0128] The engine in a covered lifeboat is fueled with _____.
- A. kerosene B. unleaded gasoline
C. diesel oil D. liquefied gas
- [0129] My ship has been delayed _____ poor visibility.
- A. because B. in reason of C. owing to D. for
- [0130] _____ is not a component of GPS.
- A. Space component B. Control component
C. User component D. Atomic clock
- [0131] _____ water is the water in the hold to keep the ship's stability.
- A. Bilge B. Ballast C. Slop D. Sanitary
- [0132] A bench hook is used for _____.
- A. handling of cargo cases B. hanging oilskins
C. sewing canvas D. splicing small stuff
- [0133] High pressure ridge _____ from Sevastopol to eastern Libya.
- A. reaching B. extending C. increasing D. upgrading
- [0134] _____ is not a cargo that is suitable for carriage on Ro-Ro vessels.
- A. Trailers B. Rolling vehicles
C. Containers D. Cases and cartons
- [0135] As a general rule, tally clerks should make their tallying _____.
- A. in warehouses B. on deck
C. ashore D. in the tallyroom
- [0136] The pilot motor launches are _____ blue, with the PILOT in white.
- A. furnished B. painted C. prepared D. provided
- [0137] The launching ramp for the lifeboat is _____.
- A. the roller B. the skid C. the slide D. the davit
- [0138] A preferred-channel buoy may be _____.
- A. lettered B. spherical
C. showing a white light D. showing a yellow light
- [0139] I am proceeding at a slackened speed. Here SLACKENED stands for _____.
- A. reduced B. increased C. normal D. half
- [0140] _____ port anchor, one shackle in water.
- A. Throw B. Heave in C. Cast off D. Let go

- [0141] The worn-out bags are all second-hand ones _____ stated in the Shipping Order.
 A. so B. as C. that D. like
- [0142] How do you dispose _____ the general cargo in the fore part of Hatch No. 5?
 A. at B. to C. of D. with
- [0143] The proper place _____ the sling is made up is the square of the hatch.
 A. which B. where C. when D. how
- [0144] On a ship, the deck stringer is the outboard most deck _____.
 A. plating B. beam C. stiffener D. stanchion
- [0145] The strong wind will make us _____ here for some days.
 A. to stay B. staying C. stay D. stayed
- [0146] We _____ at anchor in the roadstead till the evening.
 A. have to ride B. have to get C. have to put D. have to make
- [0147] Timber can be stowed _____.
 A. only on deck B. only in holds
 C. in forecastle, bridge and poop D. both on deck and in holds
- [0148] I have no choice _____ to put such remarks.
 A. or B. and C. but D. unless
- [0149] Weather conditions in the middle latitudes generally move _____.
 A. eastward B. westward C. northward D. southward
- [0150] You may _____ traffic lane.
 A. enter B. enter in C. enter to D. enter into
- [0151] If you were to pass a stopper on a wire rope, what should the stopper be made of? _____.
 A. Wire B. Manila C. Nylon D. Chain
- [0152] On a long ocean tow, the bridle should be made up of two equal lengths of _____.
 A. chain B. wire C. nylon D. manila
- [0153] A partial deck in a hold is called a(n) _____.
 A. weather deck B. orlop deck C. shelter deck D. main deck
- [0154] The end of the joint with the exterior threads is called the _____.
 A. pin B. stem C. box D. stand
- [0155] The pilot station is {situated close} W of the breakwater.
 A. to B. near C. distant D. on
- [0156] On the 27th, a small oil _____ was reported near Puerto Villamil in southern Isabela.
 A. slick B. membrane C. sheet D. layer
- [0157] _____ type is the largest type of mattress.
 A. Single B. Semi-Double C. Double D. Queen
- [0158] I regret _____ you of the accident.
 A. inform B. informing C. to inform D. will inform
- [0159] On cargo booms, preventers are _____.
 A. auxiliary guys B. extra fair leads

- [0178] The stevedores have already stowed the porcelain ware _____ up to the deckhead.
- A. loosely B. closely C. heavily D. strongly
- [0179] Routine radio communications should be no more than _____.
- A. one minute B. three minutes C. five minutes D. eight minutes
- [0180] Buoyancy is a measure of the ship's _____.
- A. ability to float B. deadweight C. freeboard D. midships strength
- [0181] All of our export dangerous cargo is _____ examined before shipment.
- A. though B. through C. thorough D. thoroughly
- [0182] _____ are aids to navigation which are permanently fixed to the earth's surface.
- A. Buoys B. Beacons C. Flares D. Horns
- [0183] Backfire flame arrestors are installed on _____.
- A. fuel tanks B. spark plugs C. carburetors D. distributors
- [0184] There _____ salvage operations in position, south side of fairway at Fishhaven.
- A. is B. has C. are D. have
- [0185] My ship {met with} heavy weather during this voyage.
- A. Received B. Saw C. Accepted D. Encountered
- [0186] Upon release to the atmosphere, LFG readily _____.
- A. vaporizes B. attacks caustically C. rises D. attacks corrosively
- [0187] _____ may not ignite fuel vapors.
- A. Static electricity B. An open and running motor
C. Loose wiring D. Eye splice
- [0188] _____ is a point about which the ship rotates.
- A. Gravity center B. Floating center C. Pivot point D. Center of buoyancy
- [0189] All marine low-speed diesels are of what design? _____.
- A. Four-stroke B. Two-stroke
C. Electronic ignition D. Forced exhaust
- [0190] A ship with the TCG off the longitudinal centerline inclines to an angle of _____.
- A. list B. heel C. trim D. loll
- [0191] The through cargo in No. 4 hatch square stands _____ the way.
- A. at B. in C. on D. by
- [0192] The Local Notice to Mariners are usually published _____.
- A. daily B. weekly C. monthly D. semiannually
- [0193] Speed must be regulated _____ no damage is done to the wharf.
- A. in order to B. so as C. so that D. such that
- [0194] Passage through the Suez Canal is operated on a _____ system.
- A. convey B. convoy C. escort D. conform
- [0195] A vessel being towed will show _____.
- A. a forward masthead light B. sidelights and a sternlight
C. a towing light D. a red light